

FELVIDÉKI HIRLAP

TÁRSADALMI, SZÉPIRODALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI LAP.

Előfizetési ár: Egész évre 8 kor. * Félévre . . . 4 kor.
Negyedévre 2 kor. * Egyes szám ára 16 fill.
TELEFONSZÁM: 94.



Felolós szerkesztő:

DR. BÓHM ALADÁR.

Megjelenik minden csütörtökön.
Szerkesztőség: Főutca 103. sz. * Kiadóhivatal: Főutca 36. sz.
Hirdetéseket felvesz a „Pannonia” nyomda-vállalat.

Elvek és tervek hazája.

Ismét nyakig vagyunk a politikában, és belefutunk a nagyotigérő és sokat hangoztatott elvek szóáradatába. Új képviselőválasztás előtt állunk. Szegre akasztjuk megint egy kis ideig mesterségünket, nyugszik a pöröly, elül a vásári zaj, az aktázásba belefáradt hivatalnok-sereg is pihenteti tollát és glédába áll a politikai küzdelmek különböző táborában.

Mit bánjuk mi a jelen bajait, mit törődünk a ma nyomasztó szegénységével, mikor a jövő legszebb reményeivel kecsgetel! Elő tehát azokkal a rég visszafojtott vágyakkal, hadd jöjjenek ismét napfényre megdohosodott elveink, oly soká pihentegetett álmaink és észre sem veszszük, mily távol állunk a valóságtól!

Rettenetes baj, hogy mindig csak hiábavalóságokkal áztatjuk önmagunkat. Szinte megrogzított hibánk, hogy elvekhez ragaszkodunk, melyeknek megvalósíthatóságában senki sem hisz, hanem csak bizakodunk, hátha mégis valóra válnak. Mi még a naivitás korát éljük, midőn esodákban hiszünk, a végtelen szerencsének sorsunk intézésében túlsok szerepet juttatunk.

Elvek, mindig csak elvek és sohasem tények, melyek felé törtetünk. Felállítjuk a thezist: ha önálló bankunk lenne, jobb volna a hitelünk; ha önálló vámterületünk lenne, egy csapásra megváltoznék gazdasági életünk. Százak hangoztatják, ezek utánarebégik és milliók hisznek benne! Ez a mi politikai hitvallásunk! Valamikor, még nem is oly régen, a magyar vezényszó, az önálló hadsereg volt politikai törekvésünk legfőbb chimerája. Azóta már Apponyi, a legnagyobb álmodozó, is lemondott róla és ki gondol ma már erre? Így változnak elveink, vele a hitünk és bizodal-munk! Nem hiszszük már azt, hogy az ország sorsát megvalósíthatatlan elvekkel boldogabbá lehetne tenni. Hiszszük ellenben rendületlenül, hogy a boldogulás útját csakis reális alapon lehet megtalálni.

Köveztünk már fantáziázt politikusokat, kiknek rendíthetetlennek látszó elveik voltak és mikor a hatalom a megvalósítás varázsvesszejét kezükbe juttatta, széjjelfoszlott a varázs, mert a vessző gyengének bizonyult. Egy meggyőződéssel azonban gazdagabbak, míg egy illúzióval szegényebbek lettünk, mivel meggyőződöttünk arról, hogy elvszilárd vezéreink gyengék az aktív politikában. Az igazi erő, az alkotó erő pedig csak a tettekben mutatkozik!

És éppen ez sok keserű csalódásunknak

kütforrása. Elvek hajszolása mindenkor eltérít a reális tényektől, ábrándok után futkosunk és kimerülünk az áldatlan harcban, mit értük kifejtünk, úgy hogy ha cselekvésre kerül a sor, elernyedti erőnk már a tett végrehajtására képtelen. Mennyi erőt, mennyi tudást és mennyi vagyont pocsékolunk elveinkért kifejtett sok apró guerilla-háborúban, mennyi áldást hozó munkát tudnánk azzal teremteni, a mit oly könnyelműen elfecsérelünk!

Mi azonban körömszakadtáig ragaszkodunk elveinkhez, mint a fatalisták a véletlenhez, melyektől minden boldogulásunkat függővé teszszük.

Annyiszor és oly sokszor hangoztatták, hogy iparunk csak akkor fog megerősödni, ha önálló vámterületünk lesz, hogy ma már nincs ember, a ki Magyarország jövő fejlődését és boldogulását nem ebben az egy törekvésben látná összpontosulni. Mint a szerencsejátékos a főnyereményt, úgy várjuk ezt a sorsfordulatot ölbe tett kézzel, tenni azonban nem teszünk addig semmit.

Pedig így még vagy tíz évig ellehetünk kenyéren és vízen. Mit is akarnánk most elérni az önálló vámterülettel? Zsenge iparunkat akarjuk a versengő Austriával szemben megvédelmezni? Előbb legyen fejlett iparunk, akkor majd csak tudni fogjuk megvédeni. Vámsorompót csak akkor állíthatunk fel, ha már mi magunk is el tudjuk látni összes ipari szükségletünket. Csak nem képzelhető, hogy az önálló vámterülettel iparunk máról holnapra mint Minerva Apollo fejéből fog előpattanni? A természetes kifejlődést ezzel egy minutával sem fogják siettetni. Sőt az elzárkózásnak ez a mesterséges módja egyelőre mérhetetlenül nagyobb károkat okozna, mint a mily haszon remélhető volna, mivel a fogyasztók milliói tetemesen drágábban szerezhetnék be szükségleteiket, mint eddig. Pedig a fogyasztó a gazdasági életnek lényegesen számottevőbb faktora, mint a termelő. Az meg csak nem engedhető meg, hogy a fontosabb tényező a másik javára áldozatot hozzon, vagy annak rovására kárt szenvedjen.

Tehát csak hagyjuk egyelőre a hangoztatott elveket és ne pocsékoljuk el erőnket hiábavaló küzdelmekért. E helyett kezdjünk már egyszer el komolyan dolgozni!

Azonban sajnós évtizedeken át tartó elvhajszolás és tervkövacsolás már elterelt bennünket a gyakorlati élettől.

Szívrehatóan tudunk szónokolni, erősen tudjuk hangoztatni elveinket, nagy stílusban

éptünk légvárat, csak mikor a komoly cselekvés elé kerülünk, akkor hőkentünk vissza, akkor érezzük gyakorlati tudásunk hiányát és a kivétel iránt való érzékünk gyengeségét.

Ezért akasztjuk oly gyakran szegre elveinket, ezért maradnak terveink megvalósulatlanul, ezért meddők a törekvéseink és dőlnek romba képzelte légváraink.

Ez az oka, a miért oly kevés vállalatunk sikerül, azért van annyi, a gyakorlati étellel ellenkező törvényünk, annyi meg nem valószínű szabályrendeletünk, ezért nem tudnak nálunk oly sok közhasznú intézkedést fogantatni, ezért aktázunk oly rettenetesen sokat, és ezért dől dugába annyi sok-sok jó terv és idea.

Tehát félre az elvekkel és sutba a sok meddő tervvel! Tanuljunk cselekedni és végrehajtani, ismerjük meg a gyakorlati életet, mely oly messze áll a teoriától, mint az elvbeli fictiók a valóságtól, akkor talán évtizedek kemény, kitarító munkájával el fogjuk érni azt, a mi után ma elveink fentartásával a képzelt szárnyain hiába kergetődzünk.

Vis.

A jéggyár.

Ismét és ismét csak vissza kell térni azokra az abnormitásokra, amelyekkel a természeti jelenségekben amugy is szenzációkkal fenyegető 1910. év, a valóban abnormális időjárás terén kedveskedett s amelynek bizony megvannak a maga hátrányai.

A gazdaközönséget ugyan most megfigasztalják ama közlemények, amelyek arról szólnak, hogy az ideai esztendő olyan bő termésekkel kecsegtet, hogy kétszer is lehet aratni, bár most még a buzaföldek legkevésbé sem mutatnak hajlandóságot arra, hogy valami bőség előjeleivel örvendeztessék meg a gazdákat, akiknek azonban ilyenformán legalább megmarad a reményük.

Az enyhe időjárásnak egy másik fenyegető mizériája, mellyel komolyan kell számolni, a jég-hiány és ezzel -- előreláthatólag is -- elég küzdelmünk lesz a bekövetkezendő nyáron.

Mindenesetre figyelemreméltó jelenség, hogy Eperjesen más esztendőkből, normális, hideg, téli időjárás mellett is, állandóan fenyeget a jég-hiány, amely mizériával alig tudnak az emberek megküzdeni, hogy a jégfogyasztás sokkal nagyobb, mint amennyi jeget természetes úton termelni lehet.

Képzelhető tehát, hogy e tekintetben mily nehézségek elé nézünk e nyáron, amelyet megelőző télen, maga a Tereza és Szekesó is, csak rövid ideig volt alig néhány centiméternyi jéggel takarva.

Minél inkább mérlegeljük tehát a roánk várakozó esélyeket, annál inkább megérlelődik az

Jakobovics Armin és Testvére

Kassán, Főutca 39. szám alatt (saját házában.) Nagyválasztéku raktár, háló-, ebédlő-, úriszoba- és szalonberendezésekből, ugyszintén tömörfa és (massiv) butorokban. — Specialisták modern angol bőrbutorokban.

Képes árjegyzék kívánatra bérmentve.

emberben annak elkerülhetlen szükségessége, hogy Eperjesen jéggyárat kell létesíteni.

Ez már ugyan legkevésbé sem új keletű szükség, mert már régen megvalósulásra váró terv, amelynek kivételét az ideai abnormális időjárás csak sürgeti, halaszthatatlanná teszi.

Ha tekintetbe vesszük azokat a faktorokat, amelyek a nagyközönségtől eltekintve, üzemi szempontból nem tudnak elleni jég nélkül, mint például: a vágóhid, hentesaink és mészárosaink, a különböző fűszerek, élelmiszerkereskedők, vendéglősök és cukrászok, ezzel már a jégfogyasztók egy oly kontingensét kaptuk, amely a létesítendő jéggyárnak nagyarányu forgalmat biztosít, még normális időjárás, eléggé kemény tél mellett is.

Mert, hogy mily nehézségekkel jár, szükség esetén a jég tömegesebb beszerzése, azt mi sem mutatja jobban, mint az, hogy most amikor a jéghiány fenyegető veszélye evidenssé vált, a Csorba tórol akarták a jéget beszerezni, amelyet azonban egy budapest sörgyár már teljes jégtermelésével megvásárolt a maga számára és ez a gyár — a hozzá intézet kérdésre azzal válaszolt, hogy legnagyobb sajnálatára nem szolgálhat jéggel, mert arra, ha még annyi volna is, önmagának van szüksége.

Gazdasági szempontból aztán elképzelhető, hogy mily árat kell volna adni azért a jégért, amelynek megvásárlásánál, a jégen kívül a Csorbatótól Budapestre, onnan Eperjesre való szállítás költségeit és még bizonyos mennyiségű polgári hasznát is kellett volna fizetni.

A jéggyárnak még rendes körülmények között is való létesítése mellett, nem utolsó helyen szól a kérdés közegészségügyi oldala, amelyet illetőleg már elég szomorú tapasztalataink vannak, mert hiszen a jég az, amely élelmiszereinkkel a legközvetlenebb érintkezésben van s így elképzelhető, mily fenyegető a veszély, ha ezt a jéget piszkos, szennyes, miázmás vízből szerezzük be, ami a legnagyobb óvatosság mellett is, még a folyóvizek jege mellett sines kizárva.

Természetes, hogy a jéggyárat a városnak kellene létesíteni, amely ezzel szaporítaná a jövődelmet biztosító, közhasznu institucioinak számát.

Chantecler Eperjesen.

— Pártgyűlés a háromfűdvarban. —

A kakas (elfoglalja az elnöki szemétdombot, esenget sarkantyúival): A hely, melyen állok, elárulja, hogy politikai magaslatra emelkedtünk. Örömmel üdvözölöm az ily szép számmal megjelenteket, kik ezzel tanujelét adták, hogy gazdasági politikánkat iránt érdeklődnek. Nem szabad sajnó tyukszeméinket lehunynunk azon tény előtt, hogy a jó Isten állatkertjében rajtunk kívül él még egy lény: az ember. (Abeng kiáltások.) Ne feledjük, hogy az emberek közt is tudnak sokan érezni, mint a legszeledebb gerle és gondolkodni, mint t. Szamár polgártársunk. És ne feledjük, hogy az emberé a hatalom! Ezért mindig híve voltam a teremtes koronájával való kölcsönös megértésnek és összehangnak . . .

A pulyka (vérvörösén közbeszól): Tehát lapulj — pulj —, puljunk meg? Soha!

A kottlós: Hallgasson, kot-kot-kotyacs!

A kakas (folytatva): A félreértések gyász korszaka súlyosan nehezeditőfeink. Elhulltanak legjobb-jaink a hosszú hare alatt. Husvétra az emberek elrabolták tőlünk legszebb reményekre jogosító tojásainkat. A Rákóczi-kör kitekerde nyakát minden szabadgondolkodó kakasnak, aki a hasadó hajnalra merne hirdetni, és ah! hány szelid maeska-társunk került mint vadpeesenye a vérszomjas ember asztalára! A város is ellensége lett mindennek, a mi *magyarópti, fenne szárnyaló* és az abosi vasuti elágazás leszárvásával kimondta a röhöz köttetésünket és lehetlenné tette, hogy e nyomorult helyről mi szárnyasok tömegesen kivándorolhassunk a Szepesség felé. Szerencsére az emberek meghasonlottak egymással, irtják, üldözik egymást, tagozódnak hit és faj szerint. A patronage-t is felekezeti szerint kívánják szétforgácsolni és a jéghiány leküzdő bére is lesznek majd külön kath. és zsidó fo-

gyasztási szövetkezetek. E meghasonlás nekünk kedvez és én látom már a mi napunk hajnalhasadását. (Elkukorokolja az Odát a Naphoz.) Eperjesen az emberek megalakították az Állat- és Madárvédő Egyesületet (Lelkes éljenzés.) és állatjóléti intézményeket rendszeresítettek. Az udvarokon, sőt a forgalmasabb uteakon direkt e célra összesepert szemétdombok díszelgnek a majorság részére. A nehéz megélhetési viszonyok közt élő vererek létminimumának biztosítása végett az utcai szemét szeptembertől májusig nem fog kifuvározatni.

A vererek: Csíp csíp csipkeróz-írák! Voltunk eddig

A kakas: Az állategészségügy lelkes gondozója, és az Egylet vezére, Bodon állatorvos, különös gondjába veszi az emlős állatokat és szigoruan megtiltotta a házi cicák molestálását és lövését, ami egyuttal a feminismus diadalát jelenti.

Egy cicca: Mijó, mi jó, mi jó nekünk!

A kakas: A tömegesen kivándorolt és egyre ritkábban megjelenő golyák, valamint a kaesák és ludak helyzetének javítása végett a Fő-utca végé z nyáron át terjedelmes és kellő mélységű mocsarak és pocsoták lesznek rendszeresítve.

Egy lud: Gá-gá-gázolni fogunk bennök!

A kakas: A esuszómászók és gerinctelenekről is történik gondoskodás. Helyet és szavazatot kapnak a városnál és minden emberi intézménynél.

A samár: Já, já, já, já, jászol kell nekünk, nem szavazati jog! Különbön én már rég benne vagyok minden bizottságban.

A kakas: A tisztos kutyaosztály jogos és halaszthatatlan szükségleteinek kielégítése végett az általános, egyenlő és nem titkosan gyakorolható sarkjog megadatik, ami annál értékesebb, mert Eperjesen az emberek e jogvédelmet még el nem érték.

A kutva: Au-au-autogrammot írhatunk mindenhová!

A kakas: Az emberek kisebb, de kényelmesen berendezett költőházakat állítanak, nem Kerényi házat, hanem a hajléktalan dalosmadarak részére. A sertés- és malaeságok részére pedig megnyitják a színház kapuit.

A sertés: De alig, alig, rőf-rőf-rőfnyi a sziniszazon!

A kakas: Végül kimondatott a szabad szerelem és szabad turbókolás és . . .

A galamb: Kru kru krumpl! És árpa nélkül sines szerelem!

A kappan: Abeng coelibus! Törökországban nincs többé ennébe!

A kakas: . . . és 100 arany ösztöndíj tüzetett ki minden polóskának, végül nemzetiségi türelmesség fog megnyilvánulni az eddig kiméletlenül elnyomott svabok és muszák irányában. (Lelkes éljenzés.) Fölhívom Szamár elvtársunkat javaslatára előadására.

A samár: Ia-ia javasolom, szavazzon a t. értekezlet köszönetet az embernek; állatiás érzelmeink támasztásául alakítsuk meg az Embervédőligát, kérjük fel Riska tagtársnót, hogy ajánjon fel megfelelő mennyiségű hamisítatlan ingyentejet, kérjük fel Golyánéit az import lehető fokozására, szavazzon meg az összes madárvilág ingyen ágytollat a város szegényeinek, 1000 db. kakastollat a fellépő képviselőjelöltnék és a sajtó támogatása fejében egy díszesen metszett ludtollat a Felv. Hirlap szerkesztőjének, végül rendezzen a t. verébesoport a városúháza erkélyéről a polgárságnak ingyen konfetti-dobálást hangversenyei elybekötve.

A kottlós: Kot-kot-kotta szerint!

(Az indítványt egyhangulag elfogadják.)

A kakas: A gyűlést berekesztem. Kukuri-kukuri-kukuriát a népnek!

Asztor.

HIRES.

— **Kinevezés.** A vallás- és közokt. miniszter *Kollmann* Gizella okl. óvónőt a héthársi állami óvodához kisegítő óvónővé — és *Szűcs* Jolán okl. óvónőt a palonezai állami óvodához rendes óvónővé kinevezte.

— **Teaestély.** Az izr. nőegylet jótékonyedű teaestélyét népkönyhája javára 1910. március 5-én tartja a városi Vigadó nagytermében. Belépő díj 1 kor. 50 fill. Kezdeté 8 órakor. Külön meghívók nem küldetnek szét

— **Kinevezés.** A pénzügyminiszter Petrovay György joghallgató eperjesi lakos díjtalan pénzügyi számgyakorokot Ungvárra díjas gyakoronokká nevezte ki.

— **Gyermekevédelem.** Uhlarik Mátyás, törvénytörvények elnöke átiratban felkérte a várost, hogy a kebelében fennálló gyermekvédelmi telep bizottság lássa el a patronage-egyesület megalakulását a gyermek- és fiatalok terheltek törvényeszerű védelmét. A város a körelem teljesítését elhatározta.

— **A kántori és tanítói állás.** Sárosmegye közigazgatási bizottsága Tergina Gyula dr. tanfelügyelő indítványára a kormányhoz felterjesztést intézett, hogy a kántori teendőket a tanítói állástól válassza el, mert a kántorság a tanítót a rendes foglalkozásától elvonja és e miatt a tanítók sokat mulasztanak az iskolában.

A hadsereg köréből. A hadsereg rendeleti közlönyének jelentése szerint *Nikolitz-Radetzky Valerián* lovag vezérőrnagyot nyugdíjazták és ez alkalommal a király altábornagyi ranggal, valamint a Lipót-rend lovagkeresztjével tüntette ki. *Nikolitz-Radetzky* hosszú ideig Eperjesen volt, mint a 67. gy. e. népszerű paranesnoka.

— **Vitaestély.** A jogásztudület kebelében működő irodalmi osztály ez idén első vitaestélyét rendezte febr. 26-án. Ugy a vitatkozők, mint a hallgatók igen kevés számmal voltak jelen. A tanári kart dr. Hebelt Ede képviselte. A vitaestély tárgya „A sztrájk jogosultsága” volt. A vitatkozők elég készütséget tanusítottak a vita folyamán, a díjat azonban a választmány nem adta ki. Dr. Hebelt Ede érdekes fejtegetésben mutatott rá az angol egyetemen divó vitákra s ajánlotta, hogy erről a témáról újabb vitát kezdjenek, amikor esetleg a témával való behatóbb foglalkozás lehetővé fogja tenni a vitaestélyeknek a nagyközönség előtt való megtartását. Indítványát helyeslőleg tudomásul vették.

— **A rabbi fizetése.** A kurimai ort. izr. hitközség rabbiája Weisz Jakab járandóságait nem bírta behajtani hívein. A vallás- és közoktatásügyi miniszter a közigazgatási bizottsághoz intézett rendeletével kimondta, hogy ily esetben a hitközségi előjáróság tagjai tartoznak azt viselni. A közigazgatási bizottság ennél fogva az előjáróság tagjait marasztalta el a fizetésben.

— **Új méhészeti szaktanítói kerület.** A m. kir. földmívelésügyi miniszter a méhészeti szaktanítói kerületek számát 8-ról 9-re emelte. Az új méhészeti szaktanítói kerületnek, melyhez Sárosvármegye is tartozik, székhelye Sárospatak nagyközség és területe Szepes, Sáros, Abauj-Torna-Zemplén, Ung, Bereg, Ugocea- és Máramarosvármegyére terjed ki. A kerület méhészeti szaktanítója Róza János.

— **Megölte a banat.** Még 3 héttel ezelőtt történt Jakabvágyán, hogy *Olsavszky* Andrásné a fölött való bánatában, hogy *Mária* nevű leánya minden ellenzése dacára Amerikába kivándorolni készült, felakasztotta magát. A tragikus eset az öngyilkos asszonynek férjére, ki különben is már régóta betegeskedett, oly mélyen fájdalmas és megrendítő hatással volt, hogy épen feleségének temetése napján szintén meghalt. A derék, mindenki által becsült jómódu parasztgazdát a bánat ölte meg.

— **Az eperjesi rablójelkossághoz.** A nyiregyházi rendőrség tegnap este egy hírhedt betörőbanda két tagját tartóztatta le. Ezek *Müller* János harminchárom éves, rovottmuitu esavargó és *Bognár* Juli 19 éves orosházi leány. A betörők tavaly augusztusban Szokoly Ferenc nyiregyházi földbirtokostól 16,000 korona értékű arany-neműt raboltak el, majd *Miskoleon* követtek el egy nagy betörést *Klinger* Leo ékszerüzletében. A rendőrségnek az a gyanuja, hogy ez a betörőbanda gyilkolta meg és rabolta ki tavaly augusztusban özv. *Glück* Dávidné eperjesi ékszerész. Az elesített betörők tagadják a terhükre rótt büneslekményeket, de töméntelen adat szól bűnösségük mellett. *Halmy* János tb. rendőrkapitány már sürgönyözött a nyiregyházi rendőrségre a személyleírások és egyéb adatok közlése céljából.

— **Aki vallásért ölt.** Annakidején részletesen megemlékeztünk arról, hogy *Tonfko* János Szedlák András eperjesi lakos aug. 22-én este lesből leütötte. A törvénytörvény az esküdtek igazmondása alapján 3 évi fegyházra ítélte. A semmisségi panasz folytán az ugy a Curiahoz került, mely az ítéletet helybenhagyta.

— Az eperjesi függetlenségi párt gyűlése. Csátary Agost dr. pártelnök proklamációjára vá-
rakozáson fölül tömörült a polgárság február 27-én
a Vigadóba. Csátary dr. elnök megnyitójában rá-
mutatott az okokra, melyek a függetlenségi pár-
tot sorompóba szorítják, majd átadta a szót Szehtó
János dr. nak, ki a politikai helyzetet vizsgálta és
vonásokban és a párt feladatáról s azok megva-
lósításáról beszélt. Perényi Vilmos különösen az
általános választói jog kérdésével foglalkozott
rögtönzött, hatásos beszédében. Szerinte nem le-
het káros a nemzetre az általános választói jog,
ha az eddigi választási cenzus nem hozott rák
veszedelmet. Az általános választói jog volt kü-
lönben az értekezlet ütköző pontja. Dessewffy
István dr. tartalmas beszéd keretében határozati
javaslatot nyújtott be, melynek az volt a kon-
kluziója, hogy a választói jog kérdésében ne ex-
ponálja magát az eperjesi függetlenségi párt
mindaddig, amíg statisztikai adatok nem nyuj-
tanak biztosítékot arra nézve, hogy az általános
választói jog nem veszélyeztetni a magyarság
szupremenciáját s az intelligencia vezető szerepét.
A következő szónok Petrasovszky Leó esperes-
plebánus frappáns beszéde után Rosenberg Mór
dr. párttitkár szólalt föl még, aki Dessewffy dr.
ral szemben eloszlattani igyekezett az egyeseknél
támadt aggályokat. Az értekezlet végül egyhan-
gulag elfogadta a Rosenberg dr. előterjesztette
határozati javaslatot, mely a következőket mon-
dja ki: Az eperjesi függetlenségi párt küzdelem-
beesítőkzik s a párt szervezése céljából, a köz-
pont támogatásával nagygyűlést hív össze. A
választási küzdelem előkészítése céljából bizott-
ságot küld ki, mely a központtal egyetértőleg
alkalmas képviselőjelöltet fog állítani, végül ki-
mondja, hogy a súlyos viszonyok között egységes
marad, sőt felkéri az országgyűlés mindkét füg-
getlenségi pártját a régi anyapártban való egye-
sülésre.

— Szövetkezeti jeggyár Eperjesen. Stark Zsig-
mond villamos társasági igazgató kezdeményezésére
a helybeli vendéglősökből, mérésárokból, hente-
sekből, kávéosokból és eukrászokból álló érdekelt-
ség elhatározta, hogy szövetkezeti uton jeggyárat
létesít, mely májusban már napi 120 q. jég ter-
melésével üzembe vétetik. Az alakítandó szövetkezet
előkészítő bizottsága a városi tanástól azt az ígé-
retet nyerte, hogy ha a szövetkezeti jeggyár meg-
alakul, ez esetben a város eláll attól a szándé-
kától, hogy kisebb termelői képességgű (napi 20 q.)
jeggyárat állítson fel, mely a város szükségletét
amúgy sem elégítette volna ki. — Mint értesül-
tünk a szövetkezet által kibocsátandó 2000 drb.
25 k.-ás üzletészekből már 600 drb. jegyezetteti
egy hogy kívánatos volna, hogy magatósok is
minél tömegesebben vegyenek részt a jegyzésben,
hogy ezen fontos közegészségügyet szolgáló vál-
lalat létrejötte biztosítva legyen. A jegyzés annyi-
val inkább érdekeltnek áll mindenkinek, mivel a
szövetkezet — tekintettel a kis termelésre — csak
szövetkezeti tagoknak fog szállíthatni.

Az epilepszia (nehézkór) gyógyítása. A vi-
lág legkiválóbb orvosi szüntelenül fáradoznak és
kutatnak újabb és újabb gyógymódok után az
emberiségre súlyos átokként nehezítő betegség ellen.
E betegség legborzalmasabbika, talán az
Epilepszia. E bajban szenvedőknek vigaszul szol-
gálhat azon értesülésünk, mely szerint egy ma-
gyar orvos e betegség ellen új és hatékony mód-
szert, mely már külföldön is méltó elismerésben
részesül — alkalmas gyógyszerrel. Ez orvos
a Budapesten Nagykorona-utca 18. sz. alatt lakó
dr. Szabó B. Sándor, ki készséggel nyújt felvi-
lágosítást mindazoknak, kik gyógyító módszere
segélyével e súlyos bajtól szabadulni óhajtanak.

— Az Uránia ünnepi előadást tart szombat-
és vasárnap. Hoek János gyönyörű darabja, „Az
Ur Jézus” kerül bemutatásra. A nagy sikertelért
Uránia-darab szebbnél-szebb, színes képekkel
lesz vetítve, melynek különösen a közelgő husvét
köleszenő aktualitást.

— Közgyűlés. A Magyarországi Munkások
Rokkant- és Nyugdíjgyezetőnek eperjesi 155. sz.
fiókpénztára március hó 6-án (vasárnap) délután
1/23 órakor a város ház tanástermében tartja meg
évi rendes közgyűlését.

— Himnlőjárvány. A városban elterjedt him-
nlő járvány miatt az összes elemi iskolák bizony-
talan időre bezárattak.

— Buchner Béla ipartelepe Kassa. Sürgöny-
cim: Buchner Kassa. Telefon 300. Készít min-
denemű épület és műlakatos munkát. Galvanizál
arany, ezüst, nikkelt, sárga és vörösréz színre min-
denemű tárgyakat. Vasbutor- és sodronyfonatúra
gyártás, korlések, kapuk, ágybetétek, szőlő bo-
gyozó és homok-rostákat. Elsőrendű munka, szol-
id árak. Több érccmel és díszoklevéllel kitün-
tetve.

— Szociálista népgyűlés. Vasárnap délután
keves hallgat előtt tartotta meg népgyűlést az
eperjesi szociálista párt. A hatóságot Saly Győző
rendőrkapitány képviselte. A gyűlés szónoka Jó-

esák Károly volt, ki igen logikus és szép be-
szédben fejtegette az általános, egyenlő és titkos
választói jog szükségességét. Beszédét a jelenvol-
tak élénk figyelemmel kísérték és lelkesen meg-
tapsolták.

Premiér Eperjesen. Tegnapelőtt szenzációs
zöld plakátok jelentek meg utcáinkon. Március
12. estjére premiért harangoznak be egyelőre
csak szűkszavuan. A premiének az a különös ér-
deklése, hogy három városunkbeli itju szerző
viszi munkáját a deszkákra — nívós, szerenesé-
sen összetoborzott műkedvelő-társasággal. A darab-
nak *Tenniszabok* a címe; dalos vigjáték* Iró
Dzurányi László lapszerkesztő és Gál István szin-
tén hírlapíró, kik már nem idegenek az eperjesi
közönség előtt. A darab muzsikáját Egyed Aladár,
a talentumos zongora-virtuóz komponálta. Az
előadást a Tulipán-szövetség és Serompó javára
rendezik meg. Az érdeklődés nem közönséges
formába nyilvánult meg az első felekre is, a
mennyiben a jegyek *Theisz Armia* üzletében ala-
posan fogyni kezdenek. A színpadok már néhány
nap múlva megjelentetik. Sok szerenesét — úgy
a közönségnek mint a szerzőknek — az első
eperjesi premiérhez!

Epilepsziában (nehézkór) szenvedő betegek
nagy érdeke fűződik azon nevezetes eseményhez,
hogy a lejáratott nemzetközi orvosi kongresszus az
epilepszia gyógyítására nemzetközi ligát alkotott,
melynek központja Budapest. A betegeket azon-
ban az érdekelheti legjobban, hogy az a gyógy-
mód jelenti a legnagyobb haladást, melyet Szabó
B. Sándor dr. Budapest Nagykorona utca 18. sz.
honosított meg s mely gyógymód minden beteg-
nek rendelkezésére áll, ha e specialista orvoshoz
fordul.

— Poloskák alapos kiirtását a petéivel együtt
csak *Cimezin* poloska irtóval eszközölhetjük, mert
s *Cimezin*l emelkedő poloskák nyomban elpusz-
tulnak; petéik pedig a *Cimezin* hatása folyán
nyomban kiszáradnak s többé ki nem kelnek. —
A *Cimezin* mindenütt használható, szövetet, butort,
alatt vagy festést nem piszkít; nyomot vagy fol-
tot nem hagy. Kapható: *Löcherer Gyula* gyógyszer-
tárában *Bárfán* és *Pálesch* drogeriájában Eperjesen.

Nyilatkozat.)

Válasz.

Tekintetes *Faltin Géza*

gyógyászati szövetkezeti ügyvivő igazgató úrnak

Eperjesen.

Mélyen tisztelt uram!

Az „Eperjesi Lapok” 8 ik számában megje-
lent, nemzetgazdasági szelleműl áthatott cikkére,
melyben a nagyérdemű olvasóközönséggel min-
den áron elhitetni akarja, miszerint hazánkban
tengődő fogyasztási szövetkezeteknek mai stadi-
umában létjogosultságuk van, következőkben akar-
ok válaszolni:

Sen elfogultság, sem rossz-akarattal nem ve-
zéltem, a midőn, ötven és egynehány kiskereskedő
jól fellogott érdekét szem előlt tartva, múlt heti
cikkemet a „Felvidéki Hírlap” részére megirtam,
mert céloim csupán az volt, hogy a hónapok óta
nap-nap után felbukkanó, így tehát sehogy sem
nyugvóra térni nem akaró szövetkezeti hírekkel
szemben a már vadó köröktől határozott választ
kapni akartam.

A mit hazánk fogyasztási szövetkezeteiről ak-
kor mondtam, azt most is teljes egészében fen-
tartom, abból egy jótállt sem vonok vissza, s ha
nem is kiirtani, de legnagyobb részének az ajta-
ját beszégetni kéne. Feladatukat nem teljesítik,
mert teljesíteni képtelenek azon egyszerű oknál
fogva, mert feladatuk magaslátára emelkedni nem
képesek, saját tagjaiknak érdekét, előnyét nem
mozdítják elő, másnak pedig ártanak, s ép ez ok-
ból létjogosultságuk nincs, sohasem volt s ily
körülmények között nem is lesz.

Minden a közjólét előmozdítására megindi-
tott áramlat, minden a különféle viszonyok fel-
virágztatására megteremtett intézmény, legyen
az akár fogyasztási és értékesítési szövetkezet,
akár bank, takarékpénztár, biztosító avagy más
társulat, tevékenységében csakis akkor válhat ál-
dásossá és üdvössé, míg a maga természetes med-
rében halad; de abban a pillanatban amint az a
vezetésére bizott kezek ügytelensége vagy a ve-
zérő ténylezők tudatlansága vagy rosszakarata
által rosszul megasott mederbe tereltek s annak
következtében mint valamely rakoncátlan folyó
kiárad, abban a pillanatban veszélyessé válik s
akkor elérkezett ideje annak, hogy ezen áramlat
az öt megilletett korlátok közé szorítsassék. Mit
gondol tulajdonképen, mélyen tisztelt uram, hogy
az utóbbi 10 évben gomba módra felszaporodott,
hallatlan uszora kamatokra dolgozó különféle
„Népgégyező” — „Koronás” — és „Füllés” ban-
kok, avagy talán a külföldről betolakodó inso-
lid kereskedők talán több kíméletet érdemelnek mint
a különféle „népboldogító” fogyasztási szövetke-
zetek? Nem! és ezerszer nem! mert mind egy

huron pendülnek; véget kéne vetni az ilyen inso-
lid bankalapításoknak is, mert egyrészt a kölcsönt
vevő szegényebb néposztályt kiszorolozzák, más-
részt pedig a kellő alapítókével rendelkező, szol-
id alapon dolgozó, kereskedelmet és ipart előmoz-
dító és támogató pénzintézeteket károsítják.

Abban az egyben igaz van, mélyen tisztelt
uram, hogy minden embernek jogában áll, de sőt
igen is üdvös, hogy másokkal szövetkezőve saját
jólétének előmozdításán dolgozzék. De ez nem az
ön felfedezése, szabadalmat nem vehet rá, mert
az a nemzetgazdaságtan tizparancsolatának egyik
feltétele. De az ilyen szövetkezés csakis az eset-
ben prosperálhat s a maga gyümölcsöit csakis
akkor hozhatja meg, ha az ilyen szövetkezés szil-
lárd alapon történik, hogy az ahoz minden egyes
tag által fizűtt reményeknek és egyáltalában az
ahoz kötött követelményeknek megfelelően. Vezo-
tőségének főfeladata, kivált akkor, ha e szövet-
kezet „gazdák fogyasztási és értékesítési szövetkeze-
te” jellegű, hogy tagjainak nemcsak olcsó, eredeti
forrásból beszerezett árut nyújtson, hanem hogy
összes nyersterményeiket minél előnyösebben érté-
kesítse. Ilyen nagyszabású műveletekhez szüksé-
geltetik: 1) pénz, 2) üzleti és vállalkozó szellem,
3) körültekintés és a helyzet gyors felfogása és
4) üzleti rutin, s a hol ez a négy faktor együt-
működni nem tud vagy nem akar, ott egy a rossz-
szul megasott medorból kilépett áramlattal szem-
ben látjuk magukat s így minden természetadta
eszköz fel kell használnunk, hogy folyásában
meggátoljuk.

Ne menjünk messzire, hanem maradjunk
saját házuk tájékán. Tessék nekem Sárosvár-
megyében egyetlen egy fogyasztási szövetkezetet
megnevezni, mely az itt felsorolt feltételekkel
csak félig-meddig rendelkezik. Avagy tessék ne-
kem egy ilyen fehér hollót megmutatni, a mely-
nek csak egy tagja jólétét fogyasztási szövetke-
zezi tagságának csak némi részben közönghető.
S mert a fogyasztási szövetkezetek legnagyobb
része kellő tőke hiányában vagy a budapesti
„Hangya” vagy pedig a helybeli nagykereskedő
szűken kimért hitelére van utalva, szatócsesá sül-
lyednek meg mielőtt megszűlnének.

Boesánatot, mélyen tisztelt uram! Az Önök
fogyasztási szövetkezete egyszersmind értékesítő
szövetkezet is, ennél fogva hatáskörébe tartozik
a tagok összes nyersterményeinek értékesítése is,
ezt másképp értelmezni nem lehet. Már most tes-
sék nekem megmondani, hogy 15 évi fenállásuk
óta mit és mennyit értékesítettek? tudtommal és
mások tudtával talán egy véka krumplit sem.
Egész tevékenységük a szatócsüzlet stízik keret-
ében mozog, mert nyerstermények értékesítéséhez
Önöknek is hiányzik a 1. 2. 3. 4. pont alatt fel-
sorolt miégmák.

Feltevésének helye nincsen, mert ott a hol
fogyas. ási szövetkezet létesül, nem 4—5 kisko-
reskedőről, hanem az összesség existenciájáról
van szó. A fogyasztási szövetkezeti intézmény
nem helyezkedhetik az ujkor valamelyes nagy-
szabású vívmányával egy polcra, mert az utóbbi
egyik kézzel megfoszt, a másikkal pedig bőven
kártalanít. Kérem, ne hozzakodjanak elő „nemzeti
jóléttel”, „hazai iparral” s „külfölddel”, mert a
két előbbi sohse szolgálta, az utóbbi pedig
mitsem tanultak, pedig nem ártana Önöknek sem
egy néhány külföldi lecke. Nálunk fájdalom, ogész
mások a viszonyok. Csak egy példa: mercantil-
lizmus és agrarizmus minálunk két egymással
szemben álló ellenséges tábor, míg ellenben Né-
met-országban az agrarizmus a mercantilizmus
hatalmas segédkezése. Jaj volna annak a párt-
nak, a mely merészkednék a kereskedelmet hon-
boldogító törekvésiben meggátolni. Németország-
ban például az afrikai gyarmatok igazgatását egy
szerény és igénytelen kereskedőre, Dornburg Ber-
nára bízták. Nem szegényedtünk mi sem el tel-
jesen, van nekünk is egy Dornburgunk, ha keres-
sük de mi haszna ha nem érvényesülhet, mert érvé-
nyesülni nem engedik.

Eperjesen, 1910. február 23-án.

Külön tisztelettel

Kalmár Armin.

*) E rovattban közöltekért nem vállal felelősséget a Szerk.

250. sz. 1910. végroh.

Árverési hirdetmény.

Alulirt kiküldött bir. végrehajtó ezennel köz-
hírré teszi, hogy az eperjesi kir. törvényszéknek
1910. évi 165 sz. végzése folytán *Pollák Jakab*
ügyvéd által képviselt *Reichard Jenő* felperes ré-
szére 1000 kor. tőkekövetelés s jár. erejéig elron-
delt biztosítási végrehajtás folytán le s felül fog-
lalt és 625 kor. becsült ingóságokra az eperjesi
kir. bíróság 1910. V. H. 42/3. számú végzésével az
árverés elrendeltetvén, annak a korábbi vagy fel-
lőfoglaltatők követelése erejéig is, amennyiben
azok törvényes zálogjogot nyertek volna, alperes

bőráru boltjában Eperjesen (Főutca 83. sz. házban) leendő megtartására határidőül **1910. évi március hó 14-ik napján délután 2 órája** kitűzték, amikor a bíróság lefoglalt bőráruk, berendezés s egyéb ingóságok a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén beesíron alul is elfognak adni.

Felhívtnak mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtó követelését megelőző kielégítéshez jogot tartanak, hogy amennyiben részükre a foglalás korábban eszközöltetett volna és ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéseig alulirt kiküldött írásban vagy pedig szóval bejelenteni el ne mulasszák.

A törvényes határidő a hirdetménynek a bíróság tábláján történt kifüggesztését követő napról számítatik.

Kelt Eperjesen 1910. évi febr. hó 24 napján.

Spányi Kálmán,
kir. bírósági végrehajtó.

473—1910. Tksz.

Árverési hirdetmény kivonata.

A kisszebeni kir. bíróság, mint tkvi hatóság a benyújtott kérelem következtében, dr. Munk Lipót kisszebeni ügyvéd által képviselt Knuth József végrehajtónak, — Dzurus Bálint polonyi, továbbá dr. Klein Samu ügyvéd által ügygondnokolt ismeretlen tartózkodású Dzurus Mária Borbála, Antal és Dzurus szül. Dzurik Zsuzsanna polonyi lakos t. és t. gyámánya által képviselt kiskoru Dzurus Zsuzsanna végrehajtást szenvedők ellen, 452 kor. 4 fill. tőke, ennek 1909. évi márc. hó 23-tól járó 5 százalékos kamatai, 85 K. per. 24 K. ügygondnoki költség, eddigi 28 K 75 f jelenlegi és külön k. k. Dzurus Zsuzsanna ellen 67 K 10 f költség és a esatlakozott végrehajtottok u. m. dr. Prokopovitsch Béla 600 kor. tőke s jár., Kifosz Jakab 200 kor. tőke s jár., Matia Zsuzsanna 200 kor. tőke s jár., Matia Mária 200 K tőke s jár., Hovamnyecz András 900 K tőke s jár., Janics István 120 korona tőke s jár. és a Kassai Kegye-s alapítványi pénztár 40000 K tőke s járból álló követelését és még felmerülő költség kielégítése végett az 1881. LX. t. e. értelmében, a polonyi:

1. 4. sz. tjkvben A I. 1—2, 4—10 sorsz. a. felvett 2/8-ad urb. telekhez kiosztott 3/4 hrsz. kertből, (7 8—a): hrsz. 4. öi. sz. házból s kertből, 308, 399, 503, 551, 617, 648, 791 hrsz. szántók és kertekből, illetve ezek egyharmad részéből végrehajtást szenvedőknek B 35, 38—40, 41, 44—46 és 59 sorsz. a. jutalékaikra a 634 koronában.

2. 27 II. sz. tjkvben A I. 1—2, 4—8 sorsz. alatt felvett nevesési birtokház kiosztott (56, 57) hrsz. 58 öi. (67, 70) hrsz. 35 öi., 115 hrsz. 61 öi. sz. házból s koresmaépületekből (a községi bizonylat szerint ezen épületek fönn nem állanak) és kertekből 700 a—b. (702—703), (704, 705) és 51—a. hrsz. szántók, erdő s kertből, illetve ezeknek 1—90-ed részéből végrehajtást szenvedőknek B 210, 213, 216 és 255 sorsz. alatti jutalékaikra a 190 koronában, mint ezennel megállapított bees- és kikiáltási árakban a végrehajtási árverést elrendeli és azt, valamint a megállapított feltételeket ezennel közhírré teszi.

A nyilvános árverés 1910. évi május hó 6-ik napján délelőtt 10 órakor Polony községében fog megtartatni, a következő, ugy a tkvi hivatalban, mint Polony községében kifüggesztett és megtekinthető feltételek mellett.

1. Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan beesárának 10 százalékát készpénzben, vagy óvadékképpes értékpapírban a kiküldött kezéhez lefizetni.

Kir. bíróság, mint tkvi hatóság.

Kisszeben. 1910. február 2

Ruttkay,
kir. bírós.

449/1910. Tksz.

Árverési hirdetmény kivonata.

A kisszebeni kir. járásbíróság, mint telek- könyvi hatóság, a benyújtott kérelem következtében, dr. Munk Lipót kisszebeni ügyvéd által képviselt Singer Mór végrehajtónak, Kohn Jakabné, szül. Friedmann Rózi végrehajtást szenvedő ellen 100 kor. hátraléktőke 15 kor. 20 fillér jelenlegi és még felmerülő költség kielégítése végett az 1881 LX. t. e. értelmében végrehajtást szenvedőknek a gombosszentgyörgyi 60 sz. tjkvben A. I. 1—3 sorsz. a. felvett: 335/a, 338 és 339 hrsz. szántókból és kopártérből s B. 2—3 alatti 7/9-ed részbeni jutalékaikra, az ezennel 1138 koronában megállapított bees- és kikiáltási árban a végrehajtási árverést elrendeli és azt, valamint a megállapított feltételeket ezennel közhírré teszi.

A nyilvános árverés 1910. évi április hó 20-ik napján délelőtt 9 órakor Gombosszentgyörgy községében kifüggesztett és megtekinthető feltételek mellett.

1.) Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan beesárának 10%-át készpénzben, vagy óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez lefizetni.

Kir. bíróság, mint tkvi hatóság.

Kisszeben, 1910. évi február hó 1-én.

Ruttkay,
kir. bírós.

450/1910. Tksz.

Árverési hirdetmény kivonata.

A kisszebeni kir. bíróság, mint tkvi hatóság a benyújtott kérelem következtében dr. Munk Lipót kisszebeni ügyvéd által képviselt Filip Bujnyesek János végrehajtónak, dr. Klein Samu ügyvéd által ügygondnokolt ismeretlen tartózkodású Adamik Jánosné szül. Gesner Anna és Papeu András által gyámolt k. k. Papeu András és Karolin polonyi lakosok végrehajtást szenvedők ellen, 114 kor. tőke, ennek 1909. évi május hó 22-től járó 5% kamatai 76 kor. 65 fill. eddigi és az ismeretlen tartózkodású ellen külön 29 kor. ügygondnoki díj, s 14 kor. 65 fillér jelenlegi, valamint a esatlakozottaknak kimondott végrehajtottok és pedig az összes jutalékok terhelő Dzurus Tamás 200 kor. tőke, ennek, 1906. évi május 3-tól járó 8% kamata, 77 kor. költségének, továbbá csak a 68 és 90 sz. tjkvbeli jutalékokat terhelő Knuth Hrosik Mária 197 frt. 50 kr. tőke, ennek 1884. évi május 10-től járó 6% kamata és 9 frt. 50 kr. költségeinek valamint Adamesik Mátyás 100 kor. tőke, ennek 1906. évi október 15-től járó 8% kamata és 53 kor. 35 fill. per 10 kor. ügygondnoki díj költségének és még felmerülő költség kielégítése végett, az 1881. LX. t. e. értelmében végrehajtást szenvedőknek, a polonyi

1.) 68 sz. tjkvben A I. 2—11 sorsz. alatt felvett 2/8-ad urbéri telekhez kiosztott 199, 239, 310, 396, 581, 554, 620, 726, 816, 866, hrsz. szántókból a B 11—13 sorsz. alatti 1/2-ed részbeni jutalékaikra a 180 koronában.

2.) 72 sz. tjkvben A kereszt 1 sor 158—a hrsz. szántóból a B 53—55 sorsz. alatti 1/22-ed részbeni jutalékaikra, a 134 koronában.

3.) 90 sz. tjkvben A I. 1 sor 142—143 hrsz. 74 O. i. sz. házból és kertből a B 6—8 sorsz. alatti 2/4-ed részbeni jutalékaikra a 355 koronában, mint ezennel megállapított bees- és kikiáltási árakban a végrehajtási árverést elrendeli azzal, hogy Filip Bujnyesek János és Dzurus Tamás jelentkezésére az összes jutalékok ellenesetben csak a 68 és 90 sz. tjkvbeni jutalékok árverezhetők el és azt, valamint a megállapított feltételeket ezennel közhírré teszi.

A nyilvános árverés 1910. évi április hó 21. napján d. e. 10 órakor Polony községében fog megtartatni a következő, ugy a tkvi hivatalban, mint Polony községében kifüggesztett és megtekinthető feltételek mellett:

1. Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan beesárának 10%-át készpénzben, vagy óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez lefizetni.

Kir. bíróság, mint tkvi hatóság.

Kisszeben, 1910. febr. 2.

Ruttkay
kir. bírós.

Azonnal jogos tulajdona

a ZONGORA
vagy PIANINÓ.



ha
Reményi Mihály

legújabb rendszerű hifelosztályból veszi azt meg. Nem béri a részletfizetés leple alatt, hanem azonnal sajátja a megvett hangszert. Ugyanazon árak, mintba készpénzzel venni. **Eldőg nem kell.**

10 frt havi részletfizetés mellett a legjobb zongorák vagy pianók. Részletes árjegyzék és prospektus díjlanul küldetik Budapesti Király u 58.

Nemcsak Budapesten, de vidéken is bárkinek rendelkezésére áll ezen eddig még nem létezett alkalom ily könnyű feltételek mellett zongorát vagy más hangszert vásárolni. 4—52

SÁROSVÁRMEGYEI TAKARÉKPÉNZTÁR

RÉSZVÉNYTÁRSASÁG ■ EPERJES ■ FŐUTCZA 79. SZAM

Telefon-szám 11. 1. 1. Postatakarékpénztári cheque 21.815.

Foglalkozik a pénztázeleti üzletek minden ágával. **Elfogad**

betéteket 4% netto kamatozással.

Takarékperselyek kölcsönadása.

Kölcsönöket nyújt váltókra, értékpapírokra, ingatlanokra, arany- és ezüst-tárgyakra, mérsékelt kamat mellett.

Bevált idegen pénzeket, szelvényeket és kisorsolt értékpapírokat.

Átutalásokat Amerikába legjutányosabban közvetít.

HERCZ ERNŐ



téglagyártmányai a legjobbak, miután **köszénnel** körkémencében jól ki lesznek égetve.

Bartfai-út.

Telefon 81.